ԳԻՆ 2.50

لبنان

LIPANAN
QUOTIDIEN ARMÉNIEN
Place des Canons
Rue d'Italie N°. 9
BEYROUTH
Directeur Responsable
M. ADJEMIAN

Գրասախանատու Տնօրէն
Մ. ԱՃԷՄԵԱՆ

Բաժանեցիր	Տարի	Կէս տարի
Տեղական	250	125 ֆր.
Օտարիս	300	150 »
Արտասահման	100	50 ֆր
Ամերիկա	6	3 Տոլ.

ԼԻԲԱՆԱՆ

ՈՒՐԲԱԹ
28
ՕԳՈՍՏՈՍ 19

Հասցէ:
Rédaction
"LIPANA
BEYROUTH
- SYRIE -

Չ'հրատարակուած ձեռագիրները եւ չեն վերադարձուիր

Բ. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 129

ԱՆԿԱԽ ՀԱՅԱԹԵՐԹ
ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԱԶԳԱՅԻՆ

Ամսաթերթը պատասխանատու են իրենց ստորագրութիւնները

ԿԸ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԻ ԳԵ. ՈՒՐ. ՕՐԵՐԸ:

ՔԱՂԱՔԱՑԻԱԿԱՆ ԴԱՏԻ ՄԸ ԱՌԹԻՒ

Շուրջ մէկ տարիէն ի վեր, Ամերիկահայ դաղութը առաւելապէս զբաղեցնող պարագաներէն մին եղած էր՝ հայերուն քաղաքացի ըլլալ կամ չ'ըլլալու հարցը։ Խնդիրը նկատողութեան կառնուէր ցեղաբանական բաղադրիչներու առնչութիւններու՝ հերմակ կամ դեղին ցեղին պատկանած ըլլալու հաւանական դատողութիւններու առթիւ՝ հարկ և անհրաժեշտ նկատուած ըլլալ կը թուէր, մասնագէտներու մասնագիտին քննութիւններէ յետոյ, անոնց կողմէ արուած վճիռը, աւելի ճիշդ պիտի ըլլայ ըսել—կարծիքը իրագործելով՝ պատմութեան առջեւ թէեւ արտաքոյ՝ բայց նոր դարաշրջանի մը բանալ հայ ազգին ցեղային անցեալի մասին։

Խնդիրը մասամբ լուրջ էր, և երկու տեսակներն ալ բաժնողներու թիւը քաղամիտ։ Ամերիկեան դատարանը իր օրէնսդրական պայմաններու կարգին կը դատուէր Նոր օրէնք մը եւս՝ բոլորովին տարբեր իր շատ մը հին օրէնքներէն։

Ամերիկահայ գաղութը՝ որը իր կարգին կարեւոր եւ ջախջախիչ թիւ կը կազմէ հայ իրականութեան մէջ, շատ մը տեսակէտներով, լուրջօրէն մտահոգուած էր՝ երբ արդէն—ըստ քաղաքացիական օրէնսդրական պայմաններուն—բոլոր անոնք, որոնք՝ նոյնիսկ երկար տարիներէ ի վեր իրենց բնակութիւնը հաստատած էին այդ երանելի Նոր Աշխարհին մէջ, և սերունդէ սերունդ կ'ապրէին Գոլոմպոսի երկրին այս ու այն անկիւնները, կարծել թէ լքուած վիճակի, դժբախտութիւնը պիտի ունենային զրկուելու այն բոլոր իրաւունքներէն՝ ինչ որ՝ ինկ Ամերիկացին վայելելու բարեբաղդութիւնը ունի իր մայրենի երկրին մէջ։

Ու այսպէս, խնդիրը իրաւական և իրաւագիտական կրկնակ տեսակէտներով դատարանին յանձնելի որոշուած էր՝ որմէ ելնած վճիռը ուշադրաւ տեղ պիտի գրաւէր պատմութեան մէջ։

Հայ իրաւագէտներու հոյլը գործի վրայ էին։ Մինասեաններ և ուրիշ շատ մը լուրջ ու տեսաբան անձնաւորութիւններ կարծիքներու անվերջ շարաններ կը հիւսէին ժողովուրդի գլխուն։ Ամէն օր հետաքրքրական բնոյթ ցոյց կ'ուտար օրուան կարեւոր անցուդարձին շուրջ։ Սանձնախուզերը իրար կը յաջորդէին և ապագայ տարիներուն մասին զանազան տարակարծութիւններ կը տիրեր մարդոց մէջ։ Մէկ խօսքով, ամերիկահայ դաղութի ստուար մասը այս հարցով ինքզինքը զբաղեցնելու մասնաւոր հարկադրանքի մը ներքեւ կը դտնէր։

Ամերիկահայ մամուլն ալ լուռ չեղաւ։ անիկա յաճախ եղեւոյթները ճշդորոշելու դործին մէջ լուրջ դեր կը կատարէր։ Քանիցս իրողութիւններու առջեւ զդալի պատճառներ ունեցան։ Հայ մամուլն իր դերին մէջ կատարեալ զանուեցաւ և անճաշ երեւոյթներու առիթ տալէն միշտ խուսափիլ եղաւ։

Հայ ցեղին ինքնութիւնը ճշդորոշելու դործը դատարաններու անկիւնները պիտի դրծագրուէր և հարեւան ազգի մը— նոր ազգի մը— մտքին նիւթը կը դառնար։

Գատաւորութեան վճիռը որքան անողոք՝ նոյնքան և տառեալ իր վաստակաւոր դիզմերը ունի։

Մեզի առաւելապէս հետաքրքրողը Ամերիկահայ գաղութին քաղաքացի լինելիքամ չլինելու հարցը չէ. մեզ համար բեւ տեղ ունի Ամերիկեան օրէնսդրական պայմաններու կարգին հայ ցեղին յատնելի՞ կամ մասնաւոր տեղ մը տալու պայմանը, որը, թէեւ խիստ կերպով օդտակար պիտի ըլլայ ազգայնամոլութեան համար։

Հայ ազգը ձերմակ ցեղին կը պատկանի ու այս բանը մեծ նշանակութիւն ունի քաղաքակրթուած ազգերու շարքին մէջ։ Ամերիկեան դատավարութիւնը իրաւական, իրաւագիտական և ցեղաբանական տեսակէտներով իրաւունք կուտայ Հայ ժողովուրդին քաղաքակրթուած տերունդէ մը դասուիլ եկած ըլլալուն։ Ասիկա, թէեւ նոր տասնեակութիւն մը չէ՝ հայ ազգին համար. հայ ցեղը իր ճակատագրական բոլոր դէպքերու մէջ իսկ դիտցած է ձերմակ մարդուն ունեցած ձերմակ արտաքին վարուելի իր ամենադահիճ թշնամիին հանդէպ։

Ամերիկեան օրէնքը իր վճիռը արձակեց՝ բայց հայ ցեղը անգամ մը ևս եկաւ եկաւ բոլորովին համաձայն և ազատ պայմաններու ասկ, ու այսօր, մենք, որոշ մեծ հպարտութեամբ կրնանք ընդունիլ թէ՝ մեր և հանճարներու երկրի մարդոց միջև ո՛չ մէկ տարբերութիւն. թող եւրոպական աշխարհն ալ իր կարդին բամնէ այն արդարացի վճիռը և մի անդամ ընդ միշտ փոխէ իր ապակարծութիւնը հայ ցեղին հանդէպ։

Ամերիկահայ գաղութին հետ՝ մենք ևս հրճուելու պատճառներ ունինք արդարուած վճիռին առթիւ։ Ամերիկահայ քաղաքացիական կենցաղ դասը շահուած է, հանուր հայ աշխատաւորութիւնը հպարտանալու զօրաւոր պատճառներ ունի։

ՄԻՀՐ. Ս. ՆԱՃԱՐԵԱՆ

Բերիական նամակներ

ԼԱՒԱՏԵՍՆԵՐՈՒ ԽՄԲԱԿԸ

Թրքական պետութեան քաղաքականութեան հետ իրենց բախտը կապած լաւատեսներու խմբակը այսօր դարձեալ գործի վրայ է, այդ տեսակի թիփեր ամէն դասակարդի մէջ ալ անպակաս են, Հայ, Յոյն, Հրեայ, և նոյն իսկ Թուրքեր ունին ընդարձակ կալուածներ ունին Թուրքիոյ մէջ, անոնք կը բաղձան որ մէկ օրէն միւսը Թուրքիան կերպարանափոխուի՝ որ իրենց ալ երթան դարձեալ տէր ելլալու համար իրենց ունեցածին։

Այդ տեսակի անբնական թիփեր իրենց բոլոր լաւատեսութիւնը մէկ կէտի վրայ կենդրոնացուցած, հաւատացեալներու մէջ, որ՝ գրանցներու ստիպիչներու մէջ, ամենայն ինչ կը ձեռամարտեն ու չունչ կը հատցուցնեն, փայլուն ծրագիրներ մէջտեղ կը բերեն, ձեռքով ու ոտքով կ'սկսին համոզել իրենց շուրջինները ըսելով՝ անաւասիկ Թուրքիոյ մէջ ինչե՞ր կը պատահին, վաղը միւս օր հանրապետական Թուրքիան տակնուվրայ պիտի ըլլայ, արդի Թուրք վարիչները դիրաբ կատարեն և կամ տիրը գտած ժամանակնին կծիկը պիտի դնեն և տակաւին ուրիշ կարդ մը երազային ու երեւակայական խօսքերով գլուխ կ'արդուկեն,

Այդ տեսակի մարդոց համար գոնէ վերջին տասնեակս իրենց ձեռքին մէջ դրդռուած ամենահաստ գինք էր քաղաքական ապստամբութիւնը, բայց եկաւ տեսա որ այն ալ ծնելուն պէս մեռաւ։ Իսկ այս քանի մը օրուան մէջ ալ Թուրքիոյ հանրապետեան Նախագահին կնաթողութիւնը պատրուակ մը եղած է մաքերը օրօրելու։

Եթէ վերի դէպքերէն ուրիշ մէկը յաջողութիւն մը առաջ չի բերաւ, բայց կոյր լաւատեսներու համար ուրիշ լուրեր չեն պակսիր ժողովրդային խաւերու մէջ խանդավառութիւն ստեղծելու համար, և ահա՝ ատոնց գլխաւորները։

Իբր թէ մեծ տերութիւնները արեւելքի մէջ իրենց շահերը միացուցած, իրարու պատուոյ խօսք տուած են հիւանդ մարդու երկիրը բաժնելու, ու այդ բաժանումէն վերջ ալ, իրաքանչիւր փոքրամասնութեանց համար ալ արդար կարդադրութիւններ պիտի ըլլան, ու այդ բանին հետեւանքը այն պիտի ըլլայ որ, Կիլիկեցիները Կիլիկիա պիտի վերադառնան, Թուսիան Անատոլուի վեց Նահանգները դրաւելով Հայաստանի ռահմանները պիտի ընդարձակէ։ Պոլիս և Իզմիր միջազգային պիտի ըլլան, Իտալիան իրեն բռնակցութենէն մաս մը պիտի տեղաւորէ Ատալիոյ մէջ։ Թուրքիոյ վարչաձեւը փոխուելով Սուլթանութիւնը պիտի վերահաստատուի, և տակաւին խելքի չի հասնելիք բաներ։

Մեծ պատերազմէն ասդին մենք այս տեսակ անիմաստ բաներով շատ օրեր առնցանք։ Սերոյ ական տերութիւններէն ո՛չ մէկը այժմ ի վիճակի է և կամ կը փափաքի Թուրքիոյ հետ խնդիր ունենալ, այս բանը մի անգամ ընդ միշտ մեր մտքէն հանենք. մեծ տերութիւնները իրենց կենսական շահը նկատի ունենալով, անօգուտ պիտի ուզեն որ Թուրքիան, արդի վիճակէն աւելի լաւ վիճակ մտնենայ, անուանապէս և գինուորականօրէն զերակշիռ։ Թուրքիոյ տեսչութիւնն և տեր յօնքերուն համար չէ որ անոնք այդ բանին կը փափաքին, ա՛յլ ապագայի անհաւանականութիւններու առաջքը առնելու համար։

Մեր ապագայի շահերը և Անատոլուի մէջ ապրող մեր ազգ մը եղբայրներու շահը նկատի առնելով, ժողովրդի կը մնայ անխնայ հարուածել և լռեցնել այդ տեսակ վատ բնանները։

Մենք աւելի ուրախ պիտի ըլլանք որ Թուրքիա ապրի կարգերու մէջ ապրելի առաջ երթալով զարկ տայ իրեն քաղաքակրթութեան, Թուրքիոյ մէջ փոխանակ բաներ չինելու զարկ տայ զպրոցներու շինութեան, առելութիւն սերմանողներու թիւը նուազեցնի, հարեւաններու հետ եղբօր պէս ապրելու համար միջոցներ խորհուին, ու չի մը զեն որ ժամանակներու և առիթներու բերումով առաջ եկած առելութիւնները սերունդէ սերունդ երկու ցեղերու միջեւ շարունակուին, և եթէ այս մէջ բերուածները այդարարիչներն տեղի ունենան, առաջին ծափահարողները մենք պիտի ըլլանք, որովհետեւ քաղաքակրթուած և Եւրոպականացած Թուրքիայէ մը մեզի այնչափ վնաս չի դար, որչափ որ պիտի դայ կամ եկաւ ազդեցնալ և մոլեխենդ խմբակի մը։

Այժմ սա ցաւը նկատի պէտք է առնենք որ, մենք քանի մը կէտերու վրայ Թուրքերու դրացի ենք, առաջին Հայաստանի և երկրորդ ցաւութիւններու հետ, և որքան որ գաղութներու մէջ հավանաւորոց պետութեան հավանիին տակ կը ցանուինք, բայց մեզի համար լաւ դրացնութիւն մը Թուրքերուն հետ ամենայաւ բանն է։

Այսօր բոլոր մեծ պետութիւնները քանդ գաղութներու խլած ընկերներուն կա այնպէս հէր մի վարուելիս, իրենց արիւնակիցները եղած ըլլային, ասոնք որ անանցմէ կախում չունենալով հանդերձ այնչափ փափկանկատ կը վարուին, մենք մեր ի՞նչ բանին վրայ վատահ պիտի ուզենք որ ատելութիւնը շարունակուի մինչեւ վերջը։

Այո՛, բաւական դժուար գործ է դրչի մէկ հարուածով ,մասնագիտական տալ 1916 կարմիր տարիին եղերերգութիւնները, ատոր փոխարէն անցեալը կրկին և կրկին չարծարծելու համար մեզի կը մնայ միայն տարուէ տարի յայտնել մեր նահատակներու յիշատակը։

Մենք մեր յոյսը Եւրոպացիներու վրայ դնելով եթէ մինչեւ վերջը թշնամութիւնները շարունակենք մեզի համար ո՛չ մէկ օգուտ, մենք փոխանակ Եւրոպացիներուն վրայ յոյս դնելու, անոնց բռնած ընթացքին եթէ օրինակուինք աւելի լաւ գործ մը ըրած կ'ըլլանք թէ ինչպէս՝ մոռ պատերազմի ընթացքին և Կիլիկիոյ դէպքերու ժամանակ Թուրքերը կածեմ քիչ մը հաղորդեցին Եւրոպացիներուն, այդ բանը մեզի շատ մօտէն ծանօթ է. բայց հանդամանութիւններու կնքումէն վերջը երբ անոնք իրարու քով եկան եւ բոլորուեցան կանաչ սեղաններու շուրջը, տիրապետ հանրոյրներ փոխանակելու իրարու հետ և իրը թէ այդ հինգ տարիներու ընթացքին դան մը պատահած չ'ըլլար։

Լաւատեսներու խմբակներ ամէն տեղ ալ կան, ուստի ատանց կարեւորութիւն ընծայելու այդպիսիներու ըսածներուն և փրոփականդին, մինչ՝ մեծ պետութեանց ընթացքը աչքի առաջ ունենալով պիտի կարողանանք մեր արդելքի յաղթել. լիակ եթէ ամբարտաւանութեամբ շարունակենք մեր ճամբան այդ բանը շատ ինքնակար է մեզի։

Անցեալի և մօտիկ ապագայի փորձառութիւններէն խրատուելով, այս ժամին մեր հին փորձառու հայրենակիցներէն շատ բան կ'սպասենք, ուրախ է որ փորձառու գրիչներ անկախ հայ թերթերու մէջ այս ուղղութեամբ արտայայտուին, եթէ կարելի ծառայութիւն մը մատուցանել հայ վերապրող ժողովուրդին։

* * *

ԱՆ ԿԸ ԲԱՒԷ

«Լիբանան» անկախ Հայաթերթի Օգոստոս 21 ամսաթիւին մէջ ապչած և զարմանքով կարդացի Հայկական Ազգ. Տուն վերնագրով գրութիւն մը առնուած «Մութապաս» թերթէն և ահա թէ ինչ կը գրէ.— «Հայերը պատրաստած են Ճարապլուսի մէջ Հայկական դաղութ մը հաստատելու փլան մը Խ. Ձեռնարկած են այս ուղղութեամբ մեծածախս շինութիւններու կառուցման, այդ խնդրին վրայ կառավարութեան և հոգաւոր իշխանութեանց ուշադրութիւնը կը հրաւիրենք»։

Ահաւասիկ քանի մը ոգեղէն գրութիւն մը հարեւան թերթի մը մէջ լոյս տեսած որ կրնայ մտքերը պղտորել, և վրդովել ափ ի մը հայ բնակչութիւնը, որ քանի՛ մը տարիէ ի վեր հաստատուած են այդ անհրկայանալի դիւղին մէջ՝ ենթադրեալ ոգիներուն վրայ։

Մենք վստահ ենք թէ խելացիս մարդի ակը եղող անհատներ ո՛չ մէկ կարեւորութիւն պիտի տան այդ տեսակ դարբնուած և անհիմնակ առասպելի մը, մենք շատ լաւ գիտենք թէ որանց կողմէ հրապարակ կը նետուին այդ տեսակ խարդախներ և վատ բաց լուրեր, [illegible] հանգամանքները լաւագոյն [illegible] մասնաւոր գրել. և միևնոյն ժամանակ յիշեցնել մեր բարեկամ «Մութապաս» թերթի վարիչներուն թէ՝ [illegible] ինչ ինչ փուլերէ անցնելէ վերջ է իրենց ականջը, ու առանց լաւագոյն հանրութեան հրամանի [illegible] ներկայ դրութիւնը կարդալի [illegible] բաւական մը կը լաւագոյնացնէ [illegible] շատ բարի կ'ըլլան նաև հերաւորակ հրեշային ասուա մը։

Մենք քանիցս կրկնած ենք եւ կը կրկնենք, վերջին քանի տարուան դեպքերու նախաբնակին ժողովուրդին ապրելու ուրիշ տեղներ իրենց նաւահանգստի դուռ մաս մը փակեցին, Արաբական կառավարութիւնը և ասպետական պետութիւնն էր [illegible] զոները բացաւ բիւրիցս չարչարուած հայ ժողովուրդին առջեւ, մեր ղովուրդը այս ազնիւ և գերմ ընթացքին համար իրեն երա[illegible] թիւնը և գոհունակ շնորհ[illegible] թիւնը յայտնելէ ետ մնացած չ[illegible] այսօր և պիտի չմնայ ալ։

Սուրիոյ խաղաղութիւնը և անդ[illegible] նակարարին տակ ցրուած 150 [illegible] մօտ հայութիւնը իրեն օրապահ[illegible] բելու և կրթական գործին հեղ[illegible] դաս ալ մէկ մասնաւոր դիմած է [illegible] գիմէ։ Սուրիա ապաստանած հ[illegible] մտքէն շատ ու շատ հեռու է [illegible] քաղաքականութեամբ, ու փլան[illegible] ծելով հայրենիք մը ստեղծելու [illegible]

Այս քանի երրորդ անգամն է [illegible] դիր հրամիներու կողմէ ստատ[illegible] ըստեր մեզմեզ կը դրուին, [illegible] սուտերը պաշտօնական անձնա[illegible] թեանց կողմէ քանիցս հերքուած [illegible] կրկին երեւան կը բերուին, [illegible] դլուխը հանդիսացուցած ժողով[illegible] հանդիսաւոր վրդովելու համար։

Իրաւ է թէ ձարապլուսի պես [illegible] դան դիւղի մը մէջ ու Թրքական [illegible] մանէն մէկ թիզ ազատ, [illegible] հայեր լոկ իրենց չոր հացը ճարելու [illegible] մար հոգածածի խրթինիներու մէջ [illegible] բնակին, ու այդ խեղճերը օրն [illegible] արիւն քրտինք մանելով հոգին [illegible] ին հետ կը կռուին, և կ'երեւի, [illegible] ներս տեղացիներու կողմէ պաշտ[illegible] քի համար պարզ չորս պատէ բա[illegible] եալ չենքի մը կառուցումն է որ [illegible] թապառ թերթին տուած [illegible] թիւնը թէ՝ Հայերը ձարապլուսի [illegible] չենքի փլաններ կը դծեն։

Եթէ «Մութապաս» թերթի խ[illegible] դիրքերէն մէկը անգամ մը բարձ[illegible] թիւնը ունենար ձարապլուս այցելել [illegible] իրեն աչքովը ամէն բան տեղուն [illegible] պիտի տեսնէր, ու այն ժամանակ [illegible] ալ պիտի զղջար այդ տեսակ լուր[illegible] հրատարակած ըլլալուն համար։

Ա՛լ հերիք է, որչափ որ խաղ[illegible] այս ժողովուրդի ճակատագրին հետ [illegible] գնո՛ւզեն խաղալ. բայց մենք [illegible] ատ ենք որ տեղական եւ հովանաւորող կառավարութիւնները այդ տեսակ լուրեր տարածողներու արժանի պատիժը պիտի տնօրինեն։

Ուրեմն ա՛լ կը բաւէ։

1925 Օգոստ. 23 Ե. ՎՐՈՒ[illegible]

ՆԱՄԱԿՆՏՈՒՓ

Ն իւ-Եորք.— Պ. Գրիգոր Գուլ[illegible] սուզեան— Զի թերթ կարդա[illegible] սովորութիւնը մի հայպերեւէ։ [illegible] ենդէմ առաջին առթիւ Ձեր պա[illegible] ի եղող երթթ տղարդ վարքացն[illegible]

ԳՐԱԿԱՆ

ԶԳԱՅԻՆ ՈԳԻՆ, ՈՐՈՒՆ ՁԱՀԱԿԻՐՆ Է Հ. Յ. ԴԱՇՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆԸ???

...գ Թիւի մէջ «Պէյրութահայ Ազգ. Միութեան և Հ. Յ. Դաշնակցութեան «Դարձեալ» Ջարտունիի Ճիւպէյլի որբանոցէն ներս կատարած չահագործիչ» ենթադրութիւնների մասին խօսեցանք, ցոյց տուինք մեր նիկրի կարգն ու կանոնը։ Անցեալի արիւնոյի ու աւերակ երկիրը ներկայիս իր բոլոր թափով վերականգնելու և վերածնելու ջանք կը թափէ։ Ցամաք և լարուած աշխատանքներ կը տարուին անտեսապէս, կուլտուրապէս և տեխնիկապէս յառաջանալու և զարգանալու համար։

Շինարարական մեծ յաջողութիւններ կը տարուին, երկիրը անտեսապէս ամրացնելու և ֆինանսապէս զօրացնելու համար։ Շիրակի ջրանցքը, այդ հսկայական աշխատանքը աւարտեցաւ, անով ապահովուեցաւ Շիրակի անտեսութիւնը։ Երկրի ներքոյ, էլէնիականաւէ, բաց ուէր գործարաններ, ու դեռ բացուելիքներ կան, այսինքն կառուցուելիք, շաքարի, սիկարի եւայլն։ Մեր երկիրը անտեսապէս կը զարգանայ հրկայաքայլ յառաջ կ'ընթանայ և մոցման մէջ կը մտնէ իր դրացիներուն հետ։

Երկրի վարչական կազմը, աշխոյժ, գործունեայ, բանիմաց և յոյժ փորձառու ընկերներով է։ որոնք կը ղեկավարեն և բազմաթիւ կամուրջներ ճանապարհներ, քաղաքներ կը շինցնեն, կը նորոգեն քաղաքները, վերջապէս անդուլ աշխատանք կը տանին։ Մէկ քանի ամսուայ մէջ չտեսնուած յառաջդիմութիւն ցոյց տրուած է, ամէն մէկ շինարարական գործ շատ նեղ պայմաններու մէջ սկսած ու վերջացած է։

Աշխատեցայ ձեզ հոս բերել առանց դրամի տակաւին անկարելի եղաւ։ Երկու պատկեր կ'ուզեմ քեզմէ, շուտ դրկէ։ Ցունաստան կամ Կ. Պոլիսէ՞ թէ ելլէ՞ իր դիրքին համար կընայիր գալ։ Եթէ հոն կայ Ս. Խ. Հ. Մ. ի ներկայացուցիչը դիմէ և գրուէ Հայաստան գալու համար, դեղագործ և երկրագործ գրուէ։

... Հոս գիւղացիներու հողերը բաժանման ենթարկուեցաւ, մէկ մարդու համար երկու տեսիտին բաւական է մարդավայել ապրելու համար։ Երբ որ դաս ձեզ ալ կը տրամադրեն հող՝ Թեպելիքեան ենք և շատ գաղմականներ ստացան և ցանեցին, շատ բերք կաս՝ մէկին 8—10—15—20 կուտայ։ Ամէն բան լաւ է միայն թէ հոս գալու խնդիրն է որ կը դժուարացնէ ձեզ։ Եթէ Ցունաստան ելլայիր աւելի լաւ կ'ելլար շուտ կը հասնէիր մեր մօտ։

Հոս վարչաձեւը շատ լաւ է հարբասութիւն չկայ, պիտի աշխատիս որ ուտես։ Կոպերատիւ-հանրային խանութը կայ որ համենաբժան և ընտիր ապրանք ու ամենակարեւոր պիտոյքներ կը ծախէ շուկայի գինէն արժան, որը ժողովուրդին չի ձգեր որ կողոպտուի վաճառականէն, սանձարձակ ոչ մէկ բան չկայ ասէն ինչ ինոր է, նոր օրէնք, նոր կանոն, նոր օրդ նոր սովորութիւններ, նոր առներ, նորանոր գործութիւններ, աշխատանքի լծուած են նաև բանուորութիւնն ալ գիւղացիութիւնը։

Մտածէ, ջանայ Ցունաստան ելլելու և այն տեղէն դիւրաւ գաղթական ղանգուածներու հետ կուգաս մեզ մօտ։

Ազգերու Լիկայի Տէր Նանսէնը եկաւ, քնեց ճանիճները, չորացուելիք տեղերը եւ անոր յատկացուելիք դրամն ու գաղթականութիւնը։

Մենք այժմ քաղաք ենք, հող չենք ստացած, որովհետեւ դիւղ չենք գացած քաղաքի մէջ ապրուստիս կը հանենք։ Շաբաթեղէն և անուշեղէնի մեր գործը, օժանդակեց մեզ։

Կառավարութիւնիս ամենասկանսար դրութեան մէջ է և չկրնար օգնութեան ձեռք երկարելու ձեզ իսկ եթէ ձեր միջոցներով հանիք մեր հողը, պէտք եղած դիւրութիւնները կ'ընձեռէ ձեզ ...։ (Ս. Մ.)

ՏՊԱՒՈՐՈՒԹԻՒՆՆԵՐ ՂԱԶԻՐԷՆ

Լիբանանի ամենաշքեղ քարձունքներէն միոյն լանջքին, ծովուն վրայ իշխող յաղթական դիրքով մը, խիստ հաճոյալի գեղաքաղաք մէ Ղազիր։ Օդը մաքուր՝ ջուրը պաղ և կազդուրիչ, իսկ տեսարանները դիւթիչ են։

Առևտրական տեսակէտով նուազ արժէքաւոր է Ղազիր, Տեղացին կը սնանի երկրագործական թէթև աշխատանքներով։ Հայ գործաւորը գիւղաքաղաքի բարեղարդութեան լայնորէն կը ստտարէ, ճամբաներ կը շինուին, քանդուառներ կը նորոգուին հայ բանուորներով, ուրիշ ինչպէս այլուր, հոս ալ, կրցած են իրենց ուշիմ և խնայասէր աշխատանքներով գրաւել բնիկ ժողովուրդին սէրն ու համակրանքը։ Աւելորդ չգիտի ըլլայ հոս շեշտել թէ Ղազիրցի հայը և տեղացին իրարու հանդիպելէ առնին անկեղծ և անվերապահ նրդէպ ուներ։ ոչ մէկ իտրութիւն իրենց յարաբերութիւններուն մէջ։ Նրբայրական ազնիւ զգացումներ արթնցած են անոնց մէջ բարի ու համերաշխ դրացնութեան բոլոր յատկութիւններ։

Ղազիրի մէջ ազգային գործերն ալ բոլորովին անմիտիթարական չեն։ Թէև գպրոցական խնդրին առթիւ ժողովուրդի մէջ անհամաձայնութիւններ ծագած են, բայց չնորհիւ Կաթողիկոսի կողմէ ղրկուած երկու պատուիրակներու հաշտարար ոգիին, և Թաղ. Խորհուրդի ատենապետ Տիար Յովհաննէս Թաշճեանի ճարպիկ ու շրջահայեաց կարգադրութիւններովխնդիրը փակուեցաւ խիստ նպաստաւոր ձեւով մը։

Ղազիրի ժողովուրդը, գնահատելով գպրոցի արժէքը, այս տարի կը լծուի կրթական աշխատանքի մը, որը թէև ծանր բայց անուշ է։ Ուստրչական կարիքը կը կը բազկանայ երկու կարող և փորձառու ուսուցիչներէ, որոնցմէ մին պիտի ստանձնէ նաև հայ ժողովուրդը կառավարութեան քով ներկայացնելու փափուկ և կարեւոր պաշտօնը։ Արևելեան Նպաստամատոյցի որբանոցէն շրջանաւարտուհի Օր. Սիրանուշ պիտի զբաղի մանկապարտէզով։ Տարեկան պիտի գրաղի 100 եգիպտ. ոսկի որեկան պիտանէն 75ը ապահովուած է։ Հ. Բ. Ընկերութիւնը հոս ալ փոխադրեցաց է իր բարերար աշակցութիւնը երկարել, 50 եգիպտ. ոսկի նուէրով մը։ 25 ոսկին կարելի պիտի ըլլայ անգական միջոցներով հայթայթել. որով 25 ոսկիի բաց մը կայ զոր գոցելու համար Թաղ. Խորհուրդը սկսած է հարկ եղած աշխատանքներուն։ Ղազիրի ազգ. Վարժարանին, մէջ կրօնական խորութիւնները վերցուած են բոլորովին, որով այս 25 եգ. ոսկիի բացը գոցելու հոգը կ'ինայ Պէյրութի երեք յարանուանութեանց կրօնական պետերուն։ Չենք կարծեր թէ մեր յարգելի կրօնապետները անտարբերին այս խնդրին գովելի ձեռնարկին հանդէպ։

Ղազիր ունի իրեն պատիւ բերող լսարանը, ուր ամէն կիրակի՝ առանց թերացումի, կ'ելլան օգտակար բանախօսութիւններ, երգեր, արտասանութիւններ և քաղաքական ու ազգ. հետաքրքրական լրատուութիւններ։ Հասարակական գործը յառաջացնելու համար կազմուելու վրայ է յանձնախումբ մը ղեկավարութեամբ երկու ուսուցիչներու։

Ղազիր, չնորհիւ իր նոր երաժիշտին պիտի վայելէ եկեղեցական կանոնաւոր արարողութիւններ։ Պիտի կազմուի երգչախումբ մը, որոնք պիտի զբաղին թէ եկեղեցիով և թէ դպրոցով հաւասարապէս։

Վերջապէս Ղազիրի կրթական գործը կազմակերպուած է ամենայարմար ձեւով։ ժողովուրդը կը յուսայ ունենալ այս տարի, բարձրաւանգ գպրոց մը, և ազգ. գործերու մէջ սիրուն ներդաշնակ թիւն մը, եթէ օ՛ւռ է սև ձեռք չը՞ յանդգնի սպրդիլ՝ այսքան անկեղծ ու ազգօգուտ կազմակերպութեան մէջ եւ չխանգարէ զայն։

Ղազիրի փոքրիկը կազմ Արեւելեան Նպաստամատոյցի Ազգկանց որբանոցը և գորգի գործարանը որոնց մասին յետոյ։

ՄՐՍԱՌ ՏԱՌԷՍԵԱՆ

ԲԺՇԿԱԿԱՆ ԵՒ ՎԻՃԱԿԱԳԻՐԱԿԱՆ ՄԱՆՐ ԼՈՒՐԵՐ

Խլիրդի (Cancer) դեմ պայքար։

Տօքթ. Վ. Ռիէ՝ եւ Ժ. Է. Պարնար՝ երկոն անգղիացի գիտուններ Cancet բժշկական պարբերաթերթին մէջ խլիրդի ծագման մասին, խստաղնական չահեան ուսումնասիրութիւններ հրատարակած են։

Ուռուցքի ծագումն ու անոր պատճառները գիտնալէ վերջ, շատ հաւանական է որ այդ անարեկիկ ախտը բուժելու եւ դարմանելու միջոցներն ալ պիտի կարենան գտնել եւ այսպէսով մարդկութեան դէմ թեան սպառնացող ամենամեծ թշնամիներէն մին մէջտեղէն վերցուցած պիտի ըլլան։

Ցիչեալ գիտունները փորձեր կատարելով յաղողած են հիւանդ հաւի մը սարկոմէն զտուած թոյնը ներարկել եւ փոխանցել առողջ հաւի մը սարկոմին։ Տակաւին չեն կրցած այս մանրէն չեզոքացնել, սրով հասկնալի է թէ վերին աստիճան նուրբ մանրադիտով իսկ անտեսանելի մնացած մանրահաւաքակաղ։ մի պէտք կայ։ — Երկրորդ՝ հարկ է գիտնալ թէ այս ժահրը (vinus) պիտի կարենայ արդեօք ծաւայել իր խլիրդի պատուաստ։

Բարիզի բժշկական կաճառին մէջ Փիէր եւ Զարնաժդի այս գիւտը զանազան մեկնաբանութեանց առարկայ եղած է։

ՏԵՂԱԿԱՆ

ԻՆՔՆԱՇՍԹԻ ԱՐԿԱԾ

Ամսոյս 25ին, երեքշաբթի երեկոյեան ժամը 5ի սահմանները բարձր Քոմիսէրութեան էքնիին առջեւ վեց տարեկան նայ տղեկ մը կոխկրտուեցաւ մեծ թնճաւարժէ մը խեղճ տղեկը անմիջապէս հոգին աւանդեց իր մօրը գրկին մէջ։ Դիակը հիւանդանոց փոխադրուած լլալով հնարաւորութիւն կատարուեցաւ։

Այս տարաբախտ մանուկ առիթ խմբակցութիւնս իր ցաւակցութիւնները կը յայտնէ տղուն վշտակիր ծնողացը եւ պարագաներուն։

ՆՈՐ ԹԵՐԹ ՄԸ

Ուրախութեամբ կը լսենք թէ Բարիզի մէջ սկսած է հրատարակուիլ «Յառաջ» անուն հայերէն թերթ մը, խմբագրութեամբ ծա. նօթ գրող Պ. Շաւարշ Մրսաֆեանի։

Յաջողութիւն կը մաղթենք մեր նոր պաշտօնակցին։

ԱԶԻ. ՎԱՐԺԱՐԱՆԸ

Տեղւոյս Ազգային վարժարանի նորընտիր Հոգաբարձութիւնը զարծի ձեռնարկած լլալով՝ այս տարուան համար կը պատրաստուին նոր թափով մը աշխատանքներուն մղում տալ։

ՍՏԱՑԱՆՔ

Ժիւտէս.- 33—34 պրակները;
Կոնարիկ-Բ. հրատարակութիւն
Պ. Աջապահեանի։

ՆԱՄԱԿԱՏՈՒՓ

Հալէպ- Տօքթ. Հ. Մուրատեան պարտեւեիդ փութացուցէք։ կապ սենք։

Հալէպ.- Տպարան «Արամ».— Ապարանքնիդ ղրկուեցաւ.

ՓՐԱՆՍԱԿԱՆ ՅԱՂԹՈՒԹԻՒՆԸ ՃԷՊԷԼ ՏՐԻԶԻ ՄԷՋ

Դամասկոսի մամլոյ գլխաւոր գրասենեակը հեռաւոր պաշտօնական գեկոյցը կը հաղորդէ մամուլին

Տրիզներէ եւ Պէտէլիներէ բաղկացած զօրամասը մը որ 1500 հոգի էին աւելի կը հաւաքուէր ճօմբայ իլած էին Դամասկոսի վրայ իլալելու համար, այն յոյսով թէ քաղաքը պիտի կրնային մտնել, հոն ստեղծելով խառնաշփոթութիւն, իրականացնելու համար Տրիզներու դարաւոր երազը, ինչ որ ամէն ոք գիտէ, աւարի տալու համար Սուրիոյ մայրաքաղաքը։

Զօր. Միշօ փափաքելով ծանդերձ մեծ հարուած մը տալ թրքամիին, շնորհիւ այն կարեւոր ոյժերուն որոնք իր տրամադրութեան տակ կը գտնուէին, սպասեց Տրիզներու բոլոր ոյժերու համախմբումին անկէ եսէ միայն յարձակելու։

Երբ թշնամի զօրամասը կատարելապէս կազմուած, սկսաւ

ՖՐԱՆՍԱՅԻ ՄԷՋ ԱԼՔՕԼԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ ՀԱԿԱՅԱՔԱՅԼ ՅԱՌԱՋԴԻՄՈՒԹԻՒՆԸ

Բժշկական կաճառի Ընդհ. քարտուղար Բրոֆէսէօր Աշար Ֆրանսայի մէջ ալքօլականութեան կատարած էվրոպիկ յառաջդիմութեան մասին իր պաշտօնակիցներուն եւ կառավարութեան ուշադրութիւնը հրաւիրած է։

Հիւանդանոցներու և յիմարանոցներու մէջ այրերէն 10 առ հարիւր և կիներէն 6 առ հարիւր հիւանդներու վրայ ալքոլամոլութեան ախտանիշեր կ'երևան։

1918ին Ֆրանսայի մէջ ալքոլի սպառումը 584,000 հէքթօլիդր եղած է։ իսկ 1923ին մէկ միլիոն 616,000 հէքթօլիդրի հասած է։

Գլխաւոր պատճառներէն մէկն է՝ օղինդրի վերեւումը տարբեր ձեւերու տակ։

Բրոֆէսէօր Աշար լը այս հաղորդութեամբը կաճառի կողմէ ընտրուած մասնաւոր յանձնախումբի մը ընելիք աշխատութիւնները ամփոփ կերպով կ'արտայայտէ։ Այս առաջարկը միաձայնութեամբ ընդունուեցաւ։

յառաջխաղաց։ Ասլիէի մօտ անհաճոյ անակնկալի մը հանդիպեցաւ իրենց վերեւը Ֆրանսական օդանաւերը կը զոռային որոնք հետզհետէ կը հասնէին ամէն կէտերէն։

Տրիզ հեծելազօրքերը իմզիմֆինին հաւաքելու ժամանակ գտնելէ առաջ, ուղղեն օդանաւերէն նետուած ռումբերու տեղատարափը մարդերու եւ ձիերու դիակներով կը լեցուէր դաշտը։ Սիեւնոյն կողմէ Մարոքցի զինուորներու զօրամասը նեմարելի դուրսուածքէ մը ետ կը հասնէր արգելքաց պատերազմի դաշտը, որոնք նեանաւոր դտրթած են իրենց անդիմադրելի քաջութեամբ, եւ քանիցս ապացոյցը տուած են Եւրոպայի եւ Ափրիկէի պատերազմական դաշտերուն վրայ։

Տրիզներու հակառակ անդիմադրելի կորովին եւ պատերազմական յատկութեամբ, զինուորները 1500 հոգիանց բնակիչ մէջ կը մտնեն անկիւնէ մը, որոնք կրակին խառնափոթութեան եւ շուարած յառաջ եկած ընդհարումէն, նահանջը կրակի ամէն ուղղութեամբ, օդանաւերը կը լրացնեն զինուորներու պակասը, եւ մինչեւ մութը կոխելը թշնամին կը հետապնդուի ռումբերով եւ մեթրայոզներով։

Տրիզ զինուորները կ'ապաստանին իրիկուան մօտ Պուրաֆի շրջանին մէջ։ Վերադառնալու համարիրենց լեռները ուր ոչինչ ունին պատմելիք բայց եթէ իրենց կատարեալ պարտութիւնը։ Եւ իրենց Դամասկոսի վրայ ունեցած յաւուկնութեանց վերջնական կորուստը։

Գործողութիւնը այնքան արագօրէն առաջ տարուած է որ Ֆրանսական զինուորներու կորուստը շատ քէրեւ է։

—Ֆրանքօ-մարոքեան զինուորներու քաջութեան շնորհիւ, Դամասկոսի հանդարտ ժողովուրդը երբէք տոլիթ չպիտի ունենայ տեսնելու լեռնային ապստամբներու կողմէ իրենց կեանքերուն վտանգումը։

ՄԵԾՆ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ՊԵՏՈՒԹԵԱՆ ԱՆԿԱԽՍԻՒԹԵԱՆ ՏԱՐԵԴԱՐՁԸ

Պաշտօնական յայտարարութիւն մը կը ծանուցանէ թէ Ընկախութեան տարեդարձին առթիւ, պաշտօնական մարմինները, կրօնական պետերը եւ կառավարական պաշտօնեաները եւ տեղւոյն ազնուականները պաշտօնապէս պիտի ընդունուին փոքրը Սէրայի մէջ Երեքշաբթի մէկ Սեպտեմբեր ժամը 10ին, կառավարիչին եւ կառավարական անդամներու կողմէ, ի ներկայութեան Ն. Պ. Օ. Սարայի։

Ընդունելութեան միջոցին պետական նուագախումբը պիտի նուագէ կառավարական շէնքին առջեւ։

Իրիկունը ժամը 20ին սկսած փոքր Սէրայը պիտի լուսաւորուի, եւ արտաքուստ հրաշագեղ թիւններ պիտի սկսին ժամը 21, 30ին։ Ը՝ Լաս ար Վանանի հրապարակին վրայ։

Այս առթիւ հրաւիրուած պարահանդէսը որ տեղի պիտի ունենայ կառավարչի տան մէջ, պիտի սկսի ժամը 22ին։

ԿԸ ՓՆՏՌՈՒԻ

Յակոբ Խաչիկ Ամերիկայ, կը փնտռէ իր ազգականներէն բնիկ Խարբերդցի (Մօրենիկ գիւղէն) Յարութիւն Թաշճեանը։ Լսող ուսեցողներէն կը խնդրուի իմացնել «Լիբանանն»ի միջոցաւ։

Յարութիւն Թաշճեանի Հալէպ գտնուած ընկերը Հասամ Պ. Յովսէփ Պոլատեան կը փնտռէ Գօլփոլ Պամաճեանը, որուն վերջին նամակը երեք ամիս առաջ առնուած. այժմ իմանալ կ'սպասուի Իմացնել Թերթիս միջոցաւ Պ. Յովսէփ Պոլատեանին։

Փոլ Պամաճեան հասցէն հետեւեալն է,

54 Mai Brazel

ՊՈՒՔՐԷՀ

Խարբերդի կուսակալութենէ Խոյլի գիւղէն, Պ. Դաայի Թօփուզեան կը փնտռէ իր տայրը Նատուր Թօփուզեանը իր մայրը Ղազանի, Քոյրերը Սիրանուշ, Ազնիւ, Վարդանոյշ Պայծառ Թօփուզեան, եղբայրները Սամուէլ եւ Ղազիան Դիմել, Խան Էպու Ալի թիւ 8։

ԱՏԱՄՆԱԲՈՅԺ ՆԱՍԻՊ ՆԱԼՊԱՆՏԵԱՆ

Փողոց Համամ Իլբէյ, Հալէպ

Փորձառու ատամնաբոյժ մասնաւոր եւ խղճամիտ դարմանում, կը հիմնէ ոսկիէ, արծաթէ ոսկորէ եւ ամէն տեսակ տեսակ տոկոսին ակռաներ դիմեցէք անգամ մը եւ անպայման զոհ պիտի մնաք։

ՍԱԿԱՐԱՆ

27 Օգոստոս 1925

Եգիպտ. Ոսկի Ս. դոկ.	530
Մրեղին	521
Տոլար	107
Օսմ. Հնչ. Ոսկի	460
Ֆրանս » »	409
Անգղ. » »	516
Թրք թղթադրամ	625
» » Պ. Օ.	115
» Արծաթ Մէճիտ	42
Սուրիական Ոսկեդրամ	21,31,25

Ց. Դաւիթեան եւ Ն. Շիրինեան

ԿԵԱՆՔԻ ԱՆՈՒՐՋՆԵՐ

Շատ տեղ են արեւելքի հառագայթները փայլուն
Երբ մեկնեն իրենց լոյսը բնութեանն ճամբեն Ծագիկներուն,
Ու գեղազարդ մը դառնալով երկրի դալար դաշտերուն,
Պերճ եւ անմեղ տեսարան մ'է նայուածքներուն մարդկանց անհուն . . .։

Նրման սիրուն է եւ տարփալիր սերը անմեղ մի կոյսին,
Որ կը պահէ կեղծոնն գոհար ու անենուան իր սրտին,
Ընծայելու միայն անոր, որուն տուած է իր «հոգին»,
Ինչպէս լուսնին տխրամոլ արծաթ, պերճանք կ'ազդէ կաթոգին . . .։

Նուիրած մ'է բայց ո՞չ պատրանք վասն սերը մարդկային,
Որ կը թրմի հոգեկան բիւրեղ ակեն սիրային . . .
Պարփակելով նուրբ հոգւոյս, զուարթ հոյզեր ցնծագին,
Հոգեմայլ զգացում մ'է ատրաճեկ բայց . . . ծաղկածին . . .։

Վայ այն ոնձին, որ կոպտութեամբ պիտ' խորտակէր արտաշարժ
Սիրոյ վնիս զգացումը կեանքի զարնան օրեշարժ.
Ու լրելով սրոյ կեսարը արուն երբեմ չէ՝ թիսի վարժ,
Պիտ ողջունէ մեռեալ դաժան ուղին ալեխառը . . .։

11 Յուլիս 925, Նիկոսիա — ՆՈՒԻԳԱՐ ՄԱԴՍՈՒԹԵԱՆ

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ԼՈՒՐԵՐ

ՊԱՂՇՏԱՏԻՆ ՊԱՏՈՒԻՐԱԿ ԿԸ ՊԱՐԿԷՏ

«Էքսչէնչ Թէլէկրաֆ» Պաղատէն կը հաղորդեն այս թէ, Մուսուլի երեւելիներէն բաղկացեալ պատուիրակութիւն մը Փաշայի պիտի մեկնի, Մուսուլի մասին Իրաքի գահավարութեան ատենագիրը պարզելու համար Ազգերու Դաշնակցութեան Պատուիրակութիւնը, որեւոյն ատեն Լոզան այցելելով, անգլ. կառավարութենէն պիտի խնդրէ նշդարաձգել անգլերեն դաշնագրին պայմանաժամը։

1926ի ՊԻՏՏՃԷՆ

Էնկիւրի.— Գործավարներու Խորհուրդը, իր երէկուան նիստին ընթացքին, խորհրդակցութիւններ կատարեց 1926ի պուտճէի մասին։ Խորհրդածութիւնները արդիւնքը գաղտնի կը պահուի։

Գործավարութիւնները իրենց պիւտճէները պատրաստելով, կարելի եղածին չափ շուտով պէտք է յանձնեն ելեւէջական գործակալութեան։

ԱՆՕՐԻՆԱԿ ԵՐԿԱՇԱՐԺ ՄԸ ԻՐ ԶՈՒՄ ԺԱՄ ԿԸ ՏԵՒԷ

Ֆլորանս.— Երկրաշարժի գործիքները կ'արձանագրեն զօրաւոր ցնցում մը, որ 9000 քիլոմէթր հեռաւոր տեղը ունեցած է։ Ցնցումը արտասովոր ուժգնութիւն մը ունեցած և շորս ժամ տեւած է։

Լոնտոն.— Ուէսթ Պիւրվիրի դիտարանը, արձանագրեց բուռն երկրաշարժ մը, որ 6000 մղոն հեռաւորութեան վրայ տեղը ունեցած է։

ՍԱՐՍԱԼԻՈՅ ՄԷՋ ԳԻՒՄԱՏԻՒՒ

Մարսիլիա.— Թղթատարական ցրուիչները, հասարակաց գործաւորները եւ զին. գործարաններու քաղաքային պաշտօնատները բանտեղ կրամատան պաշտօնեաներուն տեղ հասարակաց գործադուլ հրաւիրեցին։

Փարիզ — Բանտեղ պաշտօնեաները ձեռնարկ մը կատարելու Փարիզի Լքեալիսկ. մօտ, որ յանձնարարեց կարելի եղածին չափ շուտ վերջ տալ գործադուլը։

ՊԱԼՍՈՅ ՄԷՋ ՊԱԼՊԱՆԵԱՆ ՀԱՄԱԺՈՂՈՎ

Պոլսոյ.— Աթէնքէն կը տեղեկանանք թէ, Եւնանստանի արտաքին գործոց նախարար Պ. Ռէնթրս Աքսաքը թուրք դեսպանին առաջարկած է Պոլսոյ մէջ մնայուն ժողով մը բանալ, որուն պիտի մասնակցին Պալքանեան պետութիւնց պատուիրակները։ Ժ. Պ. Լը տարբեր քսան մը անգամ նիստ կատարելով, պիտի աշխատի լուծել վերոյշեալ պետութիւններու միջև ծագելիք վէճերը։

ԹԱՏՐՈՆ ՔԻՐՄԱԼ

ԱՆՆԱԽԵՍԻԱՅ ԽՍԻՒՈՒԹԻՒՆ ԵՐԻԹ ԱՌԱՒՕՏ

ՀԻՆԳՇԱԲԹԻ 3 ՍԵՊՏ. 1925 ԵՐԵԿՈՅԵԱՆ ԺԱՄԸ 9.30 ԻՆ

ՍԻՊԱՀԱԿԱՆ «ԲՈՄԲՅԻ» ԹԱՏԵՐԱՍՐԱՀԱՐԿԱՆԻ

ԺՈՂՈՎԱԼԻՐ ԽՍԻՒԱՆՈՅՆ ԿԸ ԲԵՄԱՐԻԷ

Ամբողջ ամրակ հանած Եւրոպայի բոլոր քաղաքներու մէջ

ՏԷՐ ԵՒ ՏԻԿԻՆ ԻԳՆԱՏ-ԱՂԱՆ

ԸՆԴԻՄԵՐԻՐԵԼԻ ԳԱՏԱԳԵՐԻՈՒԹԻՒՆ 3 ԷՐԸՐ

ՀԵՏԵՒՈՂԱՒՈՐԵԱՄԲ ԺԱՆ ԼԻԻԻ

ՀԵԼ. ՍԱՇԱԿԻՐԻՒ

(Վերածուած Հայկական կեանքի)

Մասնակցութեամբ Տիր. ԿԱՐՈ ԽԱՉԻԿՅԱՆԻ

ԳԻՆԵՐ.— Օթեակ՝ 250, Ը. կարգ՝ 50, Բ. կարգ՝ 25 սուր. դահեկան։

ՀԱՅԿ ԼՈՒՐԵՐ

ՌՈՒՄԷՆ ԲՐՕՇԷՍԷՈՌ ՄԸ ՀԱՅԵՐՈՒ ՀԱՄԱՐ

Ռումէն համալսարանի բրօֆէսէօրներեն, ակադեմական եւ երեսփոխան Բրօշ. Նիքոլա Եորկա որ Ռումանիոյ մեծագոյն ժամանակակից դէմքը կը նկատուի, դասախօսութիւն մը բրած է հայ ժողովուրդին, իր երգերուն եւ բանաստեղծութեան մասին։

Բրօշ. Եորկա բրած է թէ հայ ժողովուրդի մասին կը խօսի, որովհետեւ մեծապէս շահեկան է անոր պատմութիւնը պատմաբանի մը համար եւ երկրորդ, որովհետեւ հայ պատմութիւնը ռոմէն պատմութեան կապուած է յաճախ։ Հայերը Խրիմեն եկած եւ Ռումանիա եւ Սոլտաւական իշխանապետութեան ստեղծման սատարած են։ առեւտրական զարգացման նպաստելով։

Պատմականը ընելով հայ գաղթականութեան, երեք շրջան բաժնած է.

1.— Այն հայերը որոնք Ռումանիա եկած են 2300—ական թուականներին, եւ նստատած են գաղութներ Հիւսիս. Մոլտաւիայի մէջ, Սեաթ, Ռոմանի, Պոյուղանի, Սուչովայի մէջ, ուր ունին գեղեցիկ եկեղեցիներ։

2.— Այն գաղթականութիւնը որ Ռումանիա եկած է 1700—ական թուականներին Լեհաստանեն հաստատուած է Արտէճի, Կեռլայի եւ Եղիռաբեթպոլիսի մէջ ուր կայ եւս հայ եկեղեցի։

3.— Վերջին 30 տարուան գաղթականութիւնը Աւստրիայէն եկած է։

Հայերը իրենց ծագումով հպարտ ըլլալու են, բաց է Բրօշէսօրը։ Ամփոփելէ եսէ հայ պատմութիւն, ընթերցումներ բրած է Բուչակեն, Փրիկեն, Ճիվանիեն, հիացում յայտնելով. ռումանական բոլոր թերթերը հրատարակած են այս բանախօսութիւնը։

Բրօշէսէօրը պատասխանելով հայ ազգային մարմիններու կողմէ իրեն յայտնուած շնորհակալութեան, բաց է թէ իր համակրանքը փաստերեն է որ կը բխի։

ՀԱՅ ԶԻՆՈՐՆԵՐ

Ֆրանսայի Օտարականներու Լեգիոնին մէջ հինգ տարի զինուորական ծառայութիւն կատարելով այժմ ազատ արձակուած Ծ՝Թորոս Ճիվանեան Ալժերիեն Մարսէյլ հասնելով կարգ մը տեղեկութիւններ տուած է «Արմենիային» որոնց հայերեան այժմ 500ի չափ հայ զինուորներ կը գտնուին Օտարականներու Լեգիոնին մէջ եւ դեռ նորերուն կը հասնին։ Լասնաւորապէս Սիւրիայէն կուգան հայ զինուորներ Ալժիրիա որ Օտարականներու Լեգիոնին համադրավայրն է։

Ինչպէս յայտնի է Օտարականներու Լեգիոնը կազմուած է ամէն ազգի պատկանող կամաւոր զինուորներէ որոնք կուզեն ծառայել Ֆրանսային բայց ազգով ուհպատակութեամբ Ֆրանսացի չըլլալով չեն կրնար մտնել Ֆրանսական բանակին մէջ։ Օտարականներու Լեգիոնին մէջ հինգ տարի ծառայողները կ'ունենան վերջին Ֆրանսացի դառնալ առանց դժուարութեան։

— Հայասանի Հ. Կ. խաչի Մարսէյլի Մասնաճիւղը անցեալ շաբթու 1000 (հազար) Ֆրանկ զրկեց Երեւանի աղէտեալներուն ի նպաստ։

Մինչ ուրիշներ դեռ խօսքի զարդի անցնելու համար ժամերով ու օրերով կը վիճին, կը մտմտան. Հ. Կ. խաչի Մարսէյլի Մասնաճիւղը առանց աղմուկի իր ոլորանն կը կատարէ այնքան գուրգուրոտ հայրենասիրութեամբ մը։

ԿԱՆԱՆՁ ՕՂԵՐՈՎ ԱՂՋԻԿԸ

(ՆՈՐԱՎԷՊ ԻՐԱԿԱՆ ԿԵԱՆՔԷ)

ԳՐՍԾ՝ ՀԱՅՐ—ԱՐՇԱԿ

Ս. ՄԱՍ

ԱՆՆՈՒՆՕԹՈՒՀԻՆ

զուարթներէն մին՝ ասիթ չէր փախցներ նմանելու իր շուրջիններուն ու իր բարեկամներուն, որոնք ամէն օր պարահանդէսներու երգեցիկ սրճարաններու և սինէմանարու մէջ, ժամանակ անցնելու համար գաղտագողի, կամ բարեկամքուհի մը այցելելու պատրուակաւ կը խաբէին իրենց ծնողները՝ արտօնութիւն մը ձեռք ձգելու համար, քանի անգամներ հրաւիրած էին Սիրունը, բայց տակաւին երբէք ներկայ գտնուած չէր այդպիսի զուարճութեանց, մէկ կողմէն Սիրուն կը խորհէր պատշաճ հագուստներ չունենալուն վրայ, մը՝ կողմէ պէտք եղած համարձակութիւնը չէր գար իր մէջ երթալ նետուելու համար այն աշխարհային կեանքին մէջ, զոր իր փոքրաւոր ընկերուհիները փայլուն գոյներով կը նկարագրէին, նոր բարեկամներու հետ ծանօթանալ, երիտասարդ բարեկամներ ունենալ, զգլխիչ վայելքներով լի ժամեր անցնել, այս բոլորը իր ականջին թէպտեւ խորթ՝ բայց հաճելի կը հնչէին, սակայն համարձակութիւնն էր որ կը պակսեր իր մէջ։

Օրիորդ Պերճիկ, որ իր լաւագոյն բարեկամուհիներէն մին էր՝ եւ զպրոցի ընկերուհին այդ օր այցելութեան եկած էր Սիրունին, երկարօրէն կը պատմէր իր սիրարկածները իր անցուցած հեշտագին վայրկեանները, հարուստ երիտասարդներու հետ բարեկամանալը, և շամբանիայի փրփրոտ գաւաթներու շուրջ փոխանակած սիրոյ խօսքերը, ու վերջապէս օթոյով կատարած զանազան պտոյտները, և պարահանդէսներու մէջ նուագի ելեկտրին հետ ունեցած հաղար ու մէկ յուզումներու և կ'ուելցները։—

— Ի՞նչ Սիրուն, ինչու՞ այսքան քաշուած կ'ապրիս կոր, չիդա՞ս մեզի հետ զուարճանալու, լաւ պարոններ կան, քեզ կը ծանօթացնեմ, լոլորն ալ պատուաւոր մարդոց զաւակներ են, և շատ ալ հարուստ, մէկուն սիրաը կը գուսանս կ'ամուսնանաս։ Կը լսենայ կ'ուրմայ, նիչէ պիր պիտի ապասա, արդէն տարիքդ առած ես։

Սիրու լուռ և հիացած մտիկ կ'ընէր իր ընկերուհիին խօսքերը. որ թէպէտեւ տարիքով այնքան իրմէ մեծ չէր, բայց իրմէ շատ առաջ ինքզինքը նետած էր աշխարհիկ կեանքի մէջ, ամէն հրապարակ աղատ գանելով, սիրահարներու և դարպասողներու հանդէն իմբակներ սարքելու, տրանք ժպիտ մը փոխանակելու, հեռէր, որոնք ժպիտ մը ունենալու համար խօսելու ասիթ մը չէին փախցներ, և Սր, Պերճիկ Բերացի հարուստ դասակարգի զբուարճասէր երիտասարդներու մտերիմ բարեկամուհիներէն մին դարձած էր։

Պերճիկ երկար ժամանակէ ի վեր էր որ Սիրունին անմեղ սիրտը և հոգին սկսած էր թանձրանալ, որ և վաղանցուկ հաճոյքներու և զուարճութեան դուռնառոր և պէս պիտրն պատկերներ ուրուագիծ հայած էր և գիրքնան անոր հոգին, կախարդած էր մտածելակերպը և դատողութիւնը, և խեղճ ու անմեղ աղջիկը այս բոլորին առջև անփորձ և դմայուած, զգաց իր մէջ ևս այն մեծ իղձը ինքզինքը նուիրելու աշխարհիկ կեանքին և տեւական հաճոյքներու եւ ժամանցներու, ինչու՞ կ'ըսէր Սիրուն. ես ալ չի վայելեմ կեանքը, ինչպէս որ կ'ապրին իմ ընկերուհիներս, եւ արդէն իր սէջ զգացած երիտասարդական յոյզերուն եւ զգացումներու ազդեցութեան տակ իր կամքը կը պաքարուէր եւ տեղի կուտար ընթանալու բարեազգներուն համամտաւ։

Պերճիկ բաւական ատեն նստելէ հաք վերջապէս կրցած էր յաղթական դուրս գալ, իր սանձաթակ ընթացող կեանքին՝ վիպական սիրահարութեանց եւ արկածախնդիր կեանքին նոր ընկերոջի մը ալ գտած ըլլալու յաղթական ժպիտով կ'առաջարկէ Սիրունին որ պատրաստուի յառաջիկայ Շաբաթ-գիշեր մեծ կղզիի պանդոկներէն մէյոն մէջ տեղի ունենալիք դիմակաւոր պարահանդէսին երթալու։ իր բարեկամները արդէն հոն պիտի ըլլային եւ շատ լաւ ժամանց մը անցնել կը խոստանան,—

— Է՞նչ կ'ըսես Սիրուն. չէ՞ նչուես, Շաբաթ կէսօրէն ետք դուքան կ'առնեմ։ Ժամը 3ի չորսնուկով կը մեկնինք չըլլաք։—

— Լաւ, պատասխանեց Սիրուն. խօսակցին ոգեւորուած եւ շլացուցիչ պատմութիւնները լսելէ ետք։ Պերճիկ Շաբաթ կէսօրէ ետք գալ խոստանալէ ետք՝ մեկնեցաւ. ժամացոյցը ցոյց կուտար, իր ժամադրութենէն ուշացած էր . . .։

Հոգեկան սեծ յեղաշրջում մը տեղի կ'ունենար Սիրունի մտածողութեան մէջ Շաբաթ իրիկուան առիթներէ առաջին հաճոյքն առաջին զուարճութեան հեռաւոր ակերներէն գինովցած, հագուստները կը պատռտէր, յարմար այնքան հագուստ չունենալուն իր դրացուհիներէն մեկէն փոր առաւ որ ճիշդ իրեն հասակն էր, ամէն բան պատրաստ էր, նոյնիսկ դիմակը։

Շաբաթ առաւօտ Սուլթիկ՝ առտուտ գործի չերթալէն առաջ, տեսնելով Սիրունի սթրուէցարդը և մասնաւոր ուրախութեանը հետաքրքրուեցաւ պատճառը հասկնալու։

—Ի՞նչ Սիրուն այս ի՞նչ սիւս է, վո՛յ պիտի երթաս կիյանս քի հարս պ՝ուրլլաս,

ԱԶԳ. ՇՈԳ. ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ

Միակ ԱՐՏՈՆԵԱԼ Հայ Գործակալութիւնը
Որ կուտայ ազգային ամէն երաշխիք

Նոր վայրերու ճամբորդութեանց, առեւտրական ապրանքներու փոխադրութեանց եւ ամէն կարգի շոգենաւային գործառութեանց համար դիմել

ՊԷՅՐՈՒԹ = ՊԱԳ-ԻՏՐԻՍ = ՓՈՍԹԱ-ՓՈՂՈՑ, Թիւ 110

ՄԻՀՐԱՆ ԱՂԱԶԱՐԵԱՆ

Հեռագիր նամակ.—
M. AGHAZARIAN B. P. 606 Beyrouth (Liban)

Ի ՏԱՊՐ ԼԱՅՆ.	ՄԵԿՆՈՒՄՆԵՐ Պէյրութէն	Ալէքսանդրիայէն	կը հասնի ՄԱՐՍԷՅԼ	ՊԷՅՐՈՒԹԷՆ ուղղակի ՆԻՒԵՕՐՔ	
ՊՐԻԹԱՆԻԱ.—	22 Յունիս	-----	27 Յունիս	ՊՐԱԿԱ.-	8 Յուլիս 1925 թ.
ՖԱՆՆՍՏ.—	29 »	1 Յուլիս	5 Յուլիս	ԱԶԻԱ .-	2 Օգոստոսին
ԱԶԻԱ .—	13 Յուլիս	-----	19 »	ՍԻՆԷԱ.-	2 Սեպտեմբերին
ՖԱՆՆՍՏ .—	18 »	20 Յուլիս	24 »	ՊՐԱԿԱ.-	4 Հոկտեմբերին
ՍԻՆԷԱ .—	5 Օգոստոս	-----	10 Օգոստոս	ՖԱՆՆՍՏ.-	10 Նոյեմբերին
ՐՕՄԱ .—	7 »	-----	13 »	ՍԻՆԷԱ .-	2 Դեկտեմբերին
ՊՐԻԹԱՆԻԱ .—	26 »	-----	1 Սեպտեմ.		
ՊՐԱԿԱ.—	10 Սեպտեմ.	-----	16 »		
ՖԱՆՆՍՏ .—	23 »	25 Սեպտեմ.	30 »		
ԱԶԻԱ .—	7 Հոկտեմ.	-----	13 Հոկտեմ.		
ԲԱԹՐԻԱ .—	11 »	13 Հոկտեմ.	18 »		
ՐՕՄԱ .—	16 »	-----	22 »		
ՖԱՆՆՍՏ .—	18 Հոկտեմ.	20 Հոկտեմ.	25 »		

ՏՕՔԹ, Հ, ՀԱՅՐՎՊԵՏԵԱՆ

ՎԻՐԱԲՈՑԺ—ԱՏԱՄՆԱԲՈՑԺ

Պէյրութի առաջին էլեքտրական դարմանատունը, ուր կը դարմանուի գիտական ամենավերջին մեթոդի բերանի բոլոր հիւանդութիւնները էլեքտրական կազմածներու միջոցաւ։ Լիցքերու հիւանդութեանց եւ բարդութիւններու դարմանում՝ մասաժ եւ Ռասիո լիւմով (Rayon ultra violé) գործիքներու էլեքտրական ճակատ խումով Ծայրայեղ մարութիւն։

Կը պատրաստուի կատարեալ խղճմտութեամբ եւ արագ, առուեստական ամէն տեսակ ակադեմներ։ Գիներու դիւրամատչելիութեան համոզուելու համար կ'արժէ մէկ անգամ միայն այցելել։

Հասցէ՝ *Հաւուզ—սաաթի Մ՝Օնսէնիօ Հրապարակի փողոց Մարոնիզներու եկեղեցիին կից։*

Նշանաթ. շաբաթ օրերը վկայուած աղքատներու ձրի դարմանում։

ԱՏԱՄՆԱԲՈՒԺԱԿԱՆ ՏԷՓՕ

Գոյսոյ ծանօթ Պայեան եղբարց ատամնաբուժական Տէփօն մասնաւորապէս զոհացում տալու համար իր հայ յանախորդ ատամնաբոյժներուն, նիւզ մը բացած է Բազարիա մէջ, որուն ներսը այսուհետեւ Տօքթ. Հրանդ Հայրապետեան, որուն մօտ պիտի է գտնել Ատամնաբուժական բոլոր պիտոյքները դիւրամատչելի գիներով։

Ապայրաստներու զոհացում կը տուրք խղճմտօրէն։

Հասցէ՝ *Հաւուզ սաաթի Մ՝Օնսէնիօ Հրապարակի փողոց Մարոնիզներու եկեղեցիին կից, Տ՝Օքթ. Հ. Հայրապետեանի։*

ԳԵՂԱՐՈՒՍԵՏ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐԶԱՏՈՒՆ

ԽԱՉԱՏՈՒՐ ՔԻՒՐՔՃԵԱՆ

ՁԱՀԼԷ

Ամբողջ Սուրիոյ եւ արտասահմանի մէջ ճանչցուած եւ սիրուած

ՄԻԵԿ ԵՐՈՒԹՍԷՊԷՏ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐՉԱՏՈՒՆ

Որ ամբողջ աշխարհի արուեստագէտներուն մէջէն հեռաւոր պատուոյ նշաններուն արժանացած է։

ՓՆՏՌԵՑԷ՛Ք — Առուեստի ամէն տեսակ նրբութիւն։ Ճշգրիտ գործունութիւն։ Զարմանալի գիներ — ԵՒ ԳՈՂ՝ ՊՐՏԻ ՄՆԱ՛Ք

2921 թ. ոսկի մեդալ . Բարիզի Գենկրեան 1809 արուեստագէտներու մէջէն
1924 թ. ոսկի մեդալ . Բարիզի Գենկրեան 2200 արուեստագէտներու մէջէն
1925 թ. պղնձի մեդալ . Բարիզի Գենկրեան 2255 արուեստագէտներու մէջէն

Հասցէ՝— Գիրք. Խաչատուր Օ. Ահլէ։

ԵՈՒՆՑԹԱԷՏ ՍԹԷՅՏՍԼԱՅՆ

ԸՆԴՀ. ՇՈԳԵՆԱՒՅԻՆ ԳՈՐԾԱԿԱԼՈՒԹԻՒՆ
(ՍԵՄՆ ԼԻԲԱՆԱՆԻ ԵՒ ՍՈՒՐԻՈՅ)

ԱԺԱՆՍ ԺՕՐԺ ՊՈՒՍՔԷ—Սուգ—Թավիլ. Նոմ. 10 Պէյրութ
Ց—Բ—Նոմ. 617—Թէլէֆոն Նոմ. 9, 06
Հեռագիր—Էմրիկասիոն Պէյրութ.

Հարաբերական կանոնաւոր երթեւեկութիւն

Պէյրութ-Մարսէյլ-Հէրպարկի գծով, հեռաւոր Ամերիկան աշխարհագրական շոգենաւերով։

ԼԷՎԻԱԹԱՆ 60'000 բօն
ԺՕՐԺ ՈՒԱՇԻՆԿԹՕՆ 30,000 բօն
ԱՄԵՐԻԿԱ 30'000 բօն
ՐԷՓՈՒԲԼԻՔ 28,000 »
ՓՐԷԶԻՏԱՆ ՀԱՐՏԻՆԿ 25,000
» ՐՈՒԶՎԷԼԹ » » »

Հիանալի Ամերիկա (Նիւ-Եորք) եւ այլուր։

Գիներու մասնաւոր տեղեկութեանց մասին դիմել գործակալութեան, ուր կարելի պիտի ըլլայ գտնել դիւրամատչելի եւ նպաստաւոր պայմաններ։

Այս մեծափառաշուք Ամերիկեան ընկերութիւնը կը խոստանայ ուղեւոր ճամբորդներուն, լուրջ եւ ուղղակի գործակցութիւն, որուն ապագայը տալ պիտի ջանան իր հաճելի գործակիցները։

ՖԻՆԿ ԱՍՓԻՏԱՆ ՀԷՖԷՆԱՂ—Գանգրէսոր

ՑԱԿՈԲ ՏԷՐՏԷՐԵԱՆ
(Վիճագործ)

ՆՈՒՐԵՐԻ ՍԻՐԵԼԻ ՀԱՅՐԵՆԻՔԻՆ

Դիմեցէք
ՑԱԿՈԲ ՏԷՐՏԷՐԵԱՆԻ
Կուրջ փողոց 579 թիւ խանութը

Ընտրեալ ազգէ վիճագործ (ուտճի մը) որ ձեր սիրած ձեւով եւ դիւրամատչելի գին վ կրնայ պատրաստել վիճ (ուտ) մը։

ՎԱՀԱՆ ՋԱՐԾԱՓՃԵԱՆ

ՀԱՌԱՋՆԱԿԱՐԳ ԼՈՒՍԱՆԿԱՐԻՉ

Գ՝ ՆԵՐԸ ԹԻՍՏ ԴԻՐԱՄԱՏՉԵԼ

Բացառիկ պատեհութիւն մը կարճ ժամանակի համար

Ս. Նշան եկեղեցւոյ ճամբուն վրայ—Ջօրանսոյին դիմաց

THOMAS C.

PEINTRE

Avenue des Français No. 60

Ֆէյրուզի նօ. 60

Ոսկեզարդ յաջողութեան բանալին է։

Առաջնակարգ նկարչատուն։ Ոսկեզարդներու եւ նշանաթուակներու։ Կը պատրաստուի չափաւոր գիներով ակեղօծ սպակիներ, փորագրուի պղինձի վրայ։

Զանձնարարութիւններ կը կատարուին բոլոր օրերի։

Փափաքողները հաճին դիմել հետեւեալ հասցէին

Եվրնիս տը Ֆրանս. կալլերի լաֆայէթի մօտ թիւ. 60 Պ. Թովմաս Գալշեանի։

ՕԹԷԼ ԿԻԼԻԿԻԱ

ԵՒ
ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՃԱՇԱՐԱՆ
ԳՐԻԳՈՐ ՊՕՅԱՃԵԱՆ ԵՒ ԸՆԿԵՐՔ.

ՁԱՇԼԷ

Պատիւ ունինք մեր պատուարժան յաճախորդներուն ծանուցանելու թէ մեր արդէն հաստատուած հայկական ճաշարանին կից բոլորովին նոր կահաւորուած կիլիկեան օթեակ մը բացինք, շատ ժամանակի գիներով ամենայն ինդունինք տրօրեայ յաճախորդներուս ալ ամէն գիւրութիւններ կը արուի գիւրամատչելի գիներով, արդ Ս. Հնչակ եկեղեցիի առիթէն օգտուելիք

Տէր եւ Տնօրէն
Գրիգոր Պոյաճեան եւ ընկերք.

ԴԵՐՁԱԿՈՒՀԻ

ՏԻԿԻՆ ԱՐՄԵՆՈՒՀԻ ԳՈՒՑՈՒՄՃԵԱՆ

Մասնագէտ-վիճագործուհի ձեւագիտութեան եւ կարի, պիտի զբաղի Գալէնտերեան գիրքասոյց մէջ ոսկեզօծ ակեղէնով, ձեւագիտութիւն։

Հետեւող աշակերտուհիները ամառուան ընթացքի մէջ պիտի ուսանին ձեւել եւ կարել։ Կը զբաղուի նոսա ամենատարբեր ճաշակով թատրէօր եւ թատրէթի ծիւղեր։

Գիները դիւրամատչելի։ Հասցէ՝ Վարանթինա փողոց

ՏԻԿԻՆ ՄԱՐԻ ՀԱՄԱԼԵԱՆ

ՀԱՅՈՒԹԻՒՆՈՎ ՎԱՐԺԱՐՈՒՀԻ ԵՒ ԸՆԿԵՐՈՒՀԻ
ԸՆԴՈՒՆԵՐՈՒՆԵՐ ԿԸՆԴՈՒՆԻ

Ընթացքի գործ եւ ասեղնագործութեան զանազան ձեւակները, ամենալաւ կերպարներու վրայ։

Բրուսսահմանէն, Լիբանանի եւ Սուրիոյ բոլոր շրջաններէն եղած ապրանքներուն զոհացում կը տրուի։

Մաքուր եւ խիստ ճոշակաւոր գործ։

Հասցէ.—Տիկին Մարի Համալեան, Հալեպ։ 125

ԻՍԿԻՎԱՐՈՒՀԻ ԾՈՒՂԱՐԸ

ԽՄՈՐԵԼԵՆԻ ԵՒ ԱՆՈՒՇԵԼԷՆԻ ՄԵԾ ՎԱՃԱՌԱՏՈՒՆ
30: avenue des Français 30: Ceyrouth

Ծաղրաբարտան Ֆէնրիհեւթինը պատիւ ունի ծանուցանելու իր բազմաթիւ յարգոյ յաճախորդներուն, որ բացած է իր նոր վաճառատունները Գալանտ պուլուարի կընդունի պարպրդակի, կարկանդանելու եւ գծնական անուշեղէններու ապրանքներ երեկոյթներու, նշանաւոր ամանութեան, մկրտութեան եւայլնի համար, անմրցելի գիներով։

15—20 Թէոդոր Կ. Թեոսոպիու

ՏՕՔԹ. Ս. ԳԵԼՈՒԶՈՎ ԵՒ ԱԿՆԱԲԻՑԺ, ԱՄԵՐԻԿԵԱՆ ՈՐԲԱՆՈՑՆԵՐԷՆ

Ընթացի մէջ ամէն անգամ հիմանդ ոչ ընդունի Երկուշաբթի եւ Ուրբաթ ամբողջ օրը, իսկ Շաբաթ կէսօրէն վերջ։ Ընդունելութեան օրերը կիսօրէ վերջ ոչ ապրանքներուն ձրի։

Պէյրութ, Միւսէյլիմ, Նասիր Խրաշինի փողոց թիւ. 10։ 9—17

ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆ

Քաղաքամիջի Ս. Նշան եկեղեցւոյ Ազգային Վարժարանաց նորակազմ հոգեբարձութիւնս. Պատիւն ունի յայտարարելու յարգոյ ծնողաց թէ՝ վարժարանիս յառաջիկայ [1925—1926] տարեշրջանի աշակերտաց անձանագրութիւնները պիտի սկսին յառաջիկայ Սեպտեմբեր ամսոյ 15ին, իսկ վարժարանաց վերաբացումը տեղի պիտի ունենայ Հոկտեմբեր ամսոյ 1ին։

Բոլոր կրթասէր ծնողք եւ ազգայինք՝ կը նուիրուին այս առթիւ մօտէն տանգզգուելի կրթական սոյն կենսական հարցով եւ անխտիր, իրենց զաւակները տոհմային կրթութեամբ օժտելու համար նախընտրել Հայ Ազգային Վարժարանը, որը կարող եւ անկողմնակալ տարրերէ կազմուելիք երկրորդ ուսուցչական կազմով ամէն տեսակէտով օգտակար դեր մը պիտի լրացնէ ի՝նպաստ տոհմային դաստիարակութեան։

Լիայոյս ենք որ բոլոր ազգայինք անխտրաբար իրենց ջերմ վերաբերումով իրենց ազգասիրութեան ապացոյցը պիտի տան յ՝օգուտ հայ մանուկներու։

Ի դիմաց Ազգային վարժարանաց հոգաբարձութեան։

Ատենապետ Ատենադպիր
Տ. Սրապեան Տ. Գ. Վարդապետեան

ԱԶԳ

Քաղաքամիջի Ս. Նշան եկեղեցւոյ Ազգային վարժարանաց հոգաբարձութիւնս յառաջիկայ [2925—1926] նոր շրջանի ուսուցչական մարմինը կազմելու համար կոչ կընէ բոլոր՝ արժանաւոր թեկնածու ուսուցիչ եւ ուսուցչուհիներուն որ առ առաւել մինչեւ Սեպտեմբեր ամսոյ 20ը, իրենց վկայականներովը եւ հաստատագրերով ներկայանան հոգաբարձութեան։

Աղջկանց վարժարանի համար մասնաւորապէս ձեռագործի, եւ դաշնակի հմուտ վկայեալ։ բարձր կրթութիւն ստացած լեզուագէտ ուսուցչուհիներու, ինչպէս եւ կարող, փորձ մանկապարտիզպանուհիներու եւ ձայնագրագէտ երաժիշտ ուսուցչի մը պէտք ունինք։

Բոլոր թեկնածուները կը հրաւիրուին այժմէն դիմել պատկան խորհուրդիս։

Հոգեբարձ խորհուրդս ստիպուած է ըստ կարգ ժամանակամիջոցի մը մէջ պատշաճի չկոչել, վարչական, փորձ՝ արժանաւոր Տ՝ Տնօրէն մը. թեկնածուները պէտք է անապարեն անհրաժեշտ վկայագրերով եւ հաստատագրով։

Ի դիմաց Ազգային վարժարանաց հոգաբարձութեան։

Ատենապետ. Ատենադպիր
Տ՝Օքթ. Սրապեան՝ Տ՝Օքթ. Վարդապետեան

Հասցէ.— Հայ. եկեղեցի վոսսարկրդ թիւ 403. Պէյրութ.

ԿԸ ՓՆՏՌՈՒԻ

Օր՝ Փիքէ (մկրտութեան անունը Մարի) ընիկ անտիոքի Պիթիաս գիւղէն, կը փնտռէ իր հօրեղբայրները՝ Յաչեր Յաչերեան, Յովհաննէս, Յակոբ և Մովսէս, խոշորվեանները ու քեռայրը Յովհաննէս քիւրեան, որոնք Ամերիկա ելլալ կը կարծուին։ Նաև իր քեռին կամ մօրեղբայրները, որոնց անունները չի յիշեր։ շատ պզտիկուց անոնց մէջ բաժնուած ըլլալուն համար։

Փիքէն 22 տարիներէ ի վեր առամ նաբայ Յովհ. Բերբիկեանի քով կը ծառայէ։

Վերոյիշեալ անուններուն տեղեկութիւն ունեցողները թող հաճին իմացնել հետեւեալ հասցէին։

Destiste Hovannes Pertekian
%. Père Houssik Ayanian
Eglise Arménien
Homs (Syrie)

ՆՈՐ ԼՈՅՍ ՏԵՍԱՒ

Կ. Մ. ԱՂԱՊԱՀԻԱՆԻ
Բ. Հրատարակութիւնը,

ԳՈՀԱՐԻԿ

Ֆոսթ արկղ 602 — Պէյրութ